

# **SYSTEM ZARZĄDZANIA LICENCJAMI CYFROWYMI**

## **UMOWA LICENCYJNA UŻYTKOWNIKA KOŃCOWEGO**

**WAŻNA UWAGA: NALEŻY STARANNIE PRZECZYTAĆ NINIEJSZĄ UMOWĘ PRZED ZAINSTALOWANIEM OPROGRAMOWANIA:** Umowa licencyjna ("**Licencja**") jest umową prawną pomiędzy Licencjobiorcą ("**Licencjobiorca**") a D-Link (EUROPE) LIMITED z siedzibą pod adresem D-Link House, Abbey Road, Park Royal, London NW10 7BX ("**Licencjodawca**") dotyczącą niniejszego oprogramowania ("**Oprogramowanie**").

ZAZNACZAJĄC OPCJĘ "AKCEPTUJĘ WARUNKI" I KLIKAJĄC PRZYCISK "OK", LICENCJOBIORCA ZGADZA SIĘ NA WARUNKI NINIEJSZEJ LICENCJI, KTÓRE BĘDĄ WIAŻĄCE DLA NIEGO I JEGO PRACOWNIKÓW, JEŚLI DOTYCZY. PO KLIKNIĘCIU PRZYCISKU "OK" OPROGRAMOWANIE ZOSTANIE AUTOMATYCZNIE UDOSTĘPNIONE LICENCJOBIORCY A LICENCJOBIORCA NIE BĘDZIE MIAŁ PRAWA DO OTRZYMANIA ZWROTU PIENIĘDZY LUB ANULOWANIA ZAKUPU OPROGRAMOWANIA.

JEŚLI LICENCJOBIORCA NIE ZGADZA SIĘ NA WARUNKI NINIEJSZEJ LICENCJI, LICENCJODAWCA NIE ZAMIERZA UDZIELIĆ MU LICENCJI; LICENCJOBIORCA ZOBOWIĄZANY JEST DO NATYCHMIASTOWEGO ZAPRZESTANIA INSTALACJI OPROGRAMOWANIA I KLIKNIĘCIA PRZYCISKU "ANULUJ".

### **1. Udzielenie licencji i jej zakres**

- 1.1 W zamian za wyrażenie przez Licencjobiorcę zgody na warunki niniejszej Licencji, Licencjodawca niniejszym udziela Licencjobiorcy niewyłączonej, nieprzenoszalnej licencji na użytkowanie Oprogramowania na warunkach niniejszej Licencji.
- 1.2 Licencjobiorca może instalować i korzystać z Oprogramowania na jednym urządzeniu do użytku prywatnego, lub jeśli dotyczy, jedynie do wewnętrznych celów służbowych.

### **2. Zobowiązania Licencjobiorcy**

- 2.1 O ile nie określono wyraźnie inaczej w niniejszej Licencji lub przepisach prawa lokalnego, Licencjobiorca zobowiązuje się, że:
  - (a) nie będzie wynajmował, wypożyczał, udzielał sublicencji, pożyczał, tłumaczył, łączył, adaptował, zmieniał lub modyfikował Oprogramowanie;
  - (b) nie będzie dokonywał zmian lub modyfikacji całości lub części Oprogramowania ani nie zezwalał na łączenie lub dołączanie Oprogramowania lub jego części do innych programów;
  - (c) nie będzie dokonywał dezasemblażu, dekompilacji, inżynierii wstecznej lub nie będzie tworzył dzieł pochodnych w oparciu o całość lub część Oprogramowania ani nie będzie próbował dokonywać takich czynności za wyjątkiem sytuacji (na mocy sekcji 296A Ustawy o prawie autorskim, wzorach i patentach z 1988 r.), gdy działania takie nie są zabronione, ponieważ są one niezbędne do celów osiągnięcia interoperacyjności Oprogramowania z innym programem oraz pod warunkiem, że informacje uzyskane przez Licencjobiorcę w czasie takich działań:

- (i) są wykorzystywane jedynie do celów osiągnięcia interoperacyjności Oprogramowania z innym programem;
  - (ii) nie zostaną ujawnione lub przekazane bez uprzedniej pisemnej zgody Licencjodawcy żadnym osobom trzecim, w stosunku do których nie ma obowiązku lub przekazania takich informacji; oraz
  - (iii) nie są wykorzystywane do opracowania oprogramowania zasadniczo podobnego do Oprogramowania;
- (d) nie przekazywać ani w inny sposób nie udostępniać Oprogramowania w dowolnej formie, w całości lub części (w tym między innymi listingi, listingi kodu wynikowego lub źródłowego programu, kod wynikowy i kod źródłowy) wszelkim osobom innym niż pracownicy Licencjodawcy bez uprzedniej pisemnej zgody Licencjodawcy.

2.2 Licencjodawca zobowiązany jest do upoważnienia Licencjodawcy i jego przedstawicieli, w uzasadnionym czasie i za uprzednim zawiadomieniem, do dokonywania inspekcji i wstępu do lokali oraz dostępu do sprzętu komputerowego tam się znajdującego, na którym Oprogramowanie jest przechowywane lub wykorzystywane, oraz do wszelkich ewidencji prowadzonych zgodnie z Licencją, do celów sprawdzenia, czy Licencjodawca spełnia warunki niniejszej Licencji.

### **3. Prawa własności intelektualnej**

3.1 Licencjodawca potwierdza, że wszelkie prawa własności intelektualnej do Oprogramowania na całym świecie należą do Licencjodawcy, wszelkie prawa do Oprogramowania podlegają licencji (nie sprzedaży) udzielonej Licencjodawcy, oraz że Licencjodawca nie ma prawa do Oprogramowania innych niż prawo do korzystania z niego zgodnie z warunkami niniejszej Licencji.

3.2 Licencjodawca potwierdza, że nie posiada prawa dostępu do Oprogramowania w formie kodu źródłowego lub kodu odblokowanego lub z komentarzami.

3.3 Integralność niniejszego Oprogramowania jest chroniona zabezpieczeniami technicznymi (TMP), co uniemożliwia przewłaszczenie praw własności intelektualnej, włącznie z prawami autorskimi, do Oprogramowania Licencjodawcy. Licencjodawca nie może w żaden sposób usuwać lub dokonywać obejścia takich zabezpieczeń, nie stosować, nie produkować do sprzedaży, wynajmować, importować, dystrybuować, sprzedawać ani wypożyczać, oferować, reklamować lub oferować do sprzedaży lub wynajmu, ani nie posiadać do celów prywatnych lub komercyjnych, wszelkich środków, których jedynym celem jest ułatwienie nieuprawnionego usunięcia lub obejścia takich zabezpieczeń.

### **4. Gwarancja**

4.1 Licencjodawca gwarantuje, że Oprogramowanie w dacie jego zainstalowania będzie wolne od wad, które mają istotnie niekorzystny wpływ na działanie Oprogramowania z zastrzeżeniem pkt. 4.4, Oprogramowanie, jeśli będzie prawidłowo wykorzystywane, będzie działać zasadniczo zgodnie z funkcjami opisanymi w dokumentacji udostępnionej na urządzeniu, na którym zainstalowano Oprogramowanie.

4.2 Poza powyższym, Licencjodawca gwarantuje, że: (a) korzystanie z Oprogramowania będzie bezpieczne, terminowe, nieprzerwane i wolne od

błędów; (b) Oprogramowanie będzie spełniać wymagania Licencjobiorcy; (c) Oprogramowanie jest wolne od wirusów lub innych szkodliwych elementów.

- 4.3 Licencjobiorca potwierdza, że Oprogramowanie nie zostało opracowane, aby spełnić jego indywidualne wymagania a zatem obowiązkiem Licencjobiorcy jest upewnienie się, że udogodnienia i funkcje Oprogramowania spełniają jego wymagania.
- 4.4 Licencjobiorca potwierdza, że Oprogramowanie może być wolne od wad i błędów oraz zgadza się, że istnienie drobnych błędów nie stanowi naruszenia niniejszej Licencji.
- 4.5 Jeśli w ciągu 30 dni od zainstalowania Oprogramowania Licencjobiorca powiadomi Licencjodawcę na piśmie o wadach lub usterkach Oprogramowania, na skutek których Oprogramowanie nie działa, a takie wady lub usterki nie wynikają ze zmian Oprogramowania dokonanych przez Licencjobiorcę lub jego naruszenia niniejszej Licencji, Licencjodawca według własnego wyboru dokona naprawy lub wymiany Oprogramowania, pod warunkiem, że Licencjobiorca przekaze wszelkie informacje, które mogą być niezbędne, by Licencjodawca mógł naprawić wadę lub usterkę, w tym informacje niezbędne do odtworzenia wady lub usterki przez Licencjodawcę.

## **5. Odpowiedzialność Licencjodawcy**

- 5.1 Niniejszy warunek określa całość wzajemnej odpowiedzialności materialnej stron (w tym odpowiedzialność za działania lub zaniechania swoich pracowników, agentów lub podwykonawców) w odniesieniu do:
- (a) wszelkich naruszeń niniejszej Licencji wynikających z dowolnego powodu;
  - (b) wszelkiego wykorzystania Oprogramowania przez Licencjobiorcę; oraz
  - (c) wszelkich oświadczeń, stwierdzeń lub czynów niedozwolonych lub zaniechań (w tym zaniechania) wynikających z lub w związku z niniejszą Licencją.
- 5.2 Żadne postanowienie niniejszej Licencji nie ogranicza ani nie wyłącza odpowiedzialności drugiej strony z tytułu:
- (a) zgonu lub obrażeń ciała wynikających z zaniechania; lub
  - (b) oszustwa lub fałszywych oświadczeń, lub
  - (c) wszelkich innych spraw, które z mocy prawa nie mogą być wyłączone.
- 5.3 Bez uszczerbku dla warunku 5.2, żadna ze stron nie będzie, w żadnych okolicznościach, ponosić odpowiedzialności wobec drugiej strony, z tytułu odpowiedzialności kontraktowej, deliktowej (w tym zaniechania) lub restytucji, lub z tytułu naruszenia obowiązku ustawowego lub fałszywych oświadczeń, lub w innych tytułach, za:
- (a) utratę dochodów;
  - (b) utratę zysków lub kontraktów;
  - (c) przerwę w prowadzeniu działalności;

- (d) utratę możliwości korzystania ze środków pieniężnych lub oczekiwanych oszczędności;
  - (e) utratę renomy lub reputacji;
  - (f) utratę, uszkodzenie lub zniszczenie danych; lub
  - (g) wszelkich pośrednich lub wynikowych strat lub szkód;
- 5.4 Z zastrzeżeniem pkt 5.2 oraz 5.3, maksymalna łączna odpowiedzialność Licencjodawcy z tytułu lub w związku z niniejszą Licencją, lub wszelką umową zabezpieczenia, z tytułu odpowiedzialności kontraktowej, deliktowej (w tym zaniedbania) lub z innego tytułu, będzie w każdym razie ograniczona do kwoty równej opłacie uiszczonej przez Licencjobiorcę za Oprogramowanie.
- 5.5 Z zastrzeżeniem pkt. 5.2, 5.3 i 5.4, odpowiedzialność Licencjodawcy z tytułu naruszenia praw własności intelektualnej osób trzecich będzie ograniczona do naruszenia praw obowiązujących w Wielkiej Brytanii.
- 5.6 Niniejsza Licencja określa pełen zakres zobowiązań Licencjodawcy w odniesieniu do dostarczenia Oprogramowania. W szczególności w stosunku do Licencjodawcy nie istnieją wiążące warunki, gwarancje, oświadczenia lub inne okoliczności, wyraźne lub dorozumiane, inne niż wyraźnie określone w niniejszej Licencji. Wszelkie warunki, gwarancje, oświadczenia lub inne okoliczności dotyczące dostarczenia Oprogramowania, które mogą w inny sposób być dorozumiane lub uwzględnione w niniejszej Licencji lub umowie zabezpieczenia, czy to w wyniku ustawy, prawa zwyczajowego czy inaczej, są niniejszym wyłączone w maksymalnym dozwolonym przez prawo zakresie.

## **6. Rozwiązanie umowy**

- 6.1 Licencjodawca może rozwiązać niniejszą Licencję ze skutkiem natychmiastowym na piśmie, jeśli Licencjobiorca popełni istotne lub uporczywe naruszenie niniejszej Licencji.
- 6.2 Po rozwiązaniu Licencji z dowolnych przyczyn:
- (a) wszelkie prawa udzielone Licencjobiorcy na mocy niniejszej Licencji ulegają anulowaniu;
  - (b) Licencjobiorca zobowiązany jest do zaprzestania wszelkich działań upoważnionych niniejszą Licencją;
  - (c) Licencjobiorca niezwłocznie zobowiązany jest do wypłacenia Licencjodawcy wszelkich kwot należnych z tytułu niniejszej Licencji; oraz
  - (d) Licencjobiorca zobowiązany jest do niezwłocznego skasowania lub usunięcia Oprogramowania z posiadanych urządzeń komputerowych oraz zniszczenia lub zwrócenia Licencjodawcy (według uznania Licencjodawcy) wszelkich egzemplarzy Oprogramowania pozostających w posiadaniu, pieczy lub kontroli Licencjobiorcy, oraz w przypadku ich zniszczenia, przekazania Licencjodawcy protokołu zniszczenia.

## **7. Przeniesienie praw i obowiązków**

- 7.1 Niniejsza Licencja jest wiążąca dla Licencjobiorcy oraz dla jego następców prawnych i cesjonariuszy.

- 7.2 Licencjodawca nie może przenosić, dokonywać cesji, obciążać lub w inny sposób dysponować niniejszą Licencją lub prawami lub obowiązkami z niej wynikającymi, bez uprzedniej pisemnej zgody Licencjodawcy.
- 7.3 Licencjodawca nie może przenosić, dokonywać cesji, obciążać lub w inny sposób dysponować niniejszą Licencją lub prawami lub obowiązkami z niej wynikającymi, bez uprzedniej pisemnej zgody Licencjodawcy.

## **8. Zrzeczenie**

- 8.1 Jeśli Licencjodawca w okresie obowiązywania niniejszej Licencji nie będzie nalegać na ścisłe wykonanie zobowiązań Licencjodawcy wynikających z niniejszej Licencji, lub jeśli nie wykona swoich praw lub środków prawnych, do których jest upoważniony na mocy niniejszej Licencji, działanie takie nie będzie stanowić zrzeczenia takich praw lub środków prawnych i nie zwalnia Licencjodawcy z obowiązku spełnienia takich zobowiązań.
- 8.2 Żadne zrzeczenie się środków prawnych przysługujących z tytułu naruszenia przez Licencjodawcę nie będzie uznawane za zrzeczenie się środków prawnych przysługujących z tytułu kolejnych naruszeń.
- 8.3 Żadne zrzeczenie się przez Licencjodawcę wszelkich warunków niniejszej Licencji nie będzie miało mocy prawnej, jeśli nie będzie wyraźnie określone jako zrzeczenie przekazane Licencjodawcy na piśmie.

## **9. Rozłączność postanowień**

Jeśli jakiegokolwiek warunki niniejszej Licencji zostaną określone przez właściwe władze jako nieważne, niezgodne z prawem lub niewykonalne w jakimkolwiek zakresie, takie warunki lub postanowienia będą w tym zakresie wyłączone z pozostałych warunków i postanowień, które pozostaną w mocy w najszerszym dozwolonym przez prawo zakresie.

## **10. Całość Umowy**

- 10.1 Niniejsza Licencja oraz dokumenty, o których wyraźnie w niej mowa, stanowią całość umowy pomiędzy Licencjodawcą a Licencjodawcą oraz zastępuje wszelkie uprzednie ustalenia, porozumienia lub porozumienia pomiędzy Licencjodawcą a Licencjodawcą w odniesieniu do licencji na Oprogramowanie i Dokumentację.
- 10.2 Zarówno Licencjodawca jak i Licencjodawca potwierdzają, że zawierając niniejszą Licencję (oraz dokumenty, o których w niej mowa), żadna ze stron nie polega na oświadczeniach, deklaracjach, zapewnieniach lub gwarancjach (Oświadczenia) dowolnych osób (będących lub niebędących stroną niniejszej Licencji) innych niż wyraźnie określone w niniejszej Licencji lub wymienionych dokumentach.
- 10.3 Zarówno Licencjodawca jak i Licencjodawca zgadzają się, że jedyne prawa lub środki prawne dostępne stronom i wynikające z Oświadczenia lub w związku z nim będą dotyczyć naruszenia umowy zgodnie z postanowieniami niniejszej Licencji.
- 10.4 Żadne postanowienie niniejszego punktu nie będzie interpretowane jako ograniczające lub wyłączające odpowiedzialność z tytułu oszustwa.

## **11. Prawo i jurysdykcja**

Niniejsza Licencja, jej przedmiot lub interpretacja (w tym spory lub roszczenia nie dotyczące umowy) będą regulowane i interpretowane według prawa angielskiego oraz przedkładane niewyłącznej właściwości sądów w Anglii.